

# SCB Credit Card

## Bonus Point/Cash Rebate for Online Tax Payment

### 網上交稅享積分/現金回贈

#### Online Tax Payment

#### Click to Earn Bonus Point / Cash Rebate Reward Easily

From 9<sup>th</sup> December 2008 to 2<sup>nd</sup> January 2009, you can earn bonus point reward/cash rebate by settling your personal tax through our i-Banking website with your SCB Credit Card/Co-branded Card. Offer is on first-come-first-served basis.

#### Terms & Conditions:

1. For every HK\$5,000 personal tax payment transaction by SCB Credit Card/Co-branded Card through our SCB i-Banking website, cardholders are entitled to 1,000 bonus point reward or HK\$5 cash rebate. (Regardless of any card types, 200 bonus point=HK\$1 cash rebate)
2. The offer is only applicable to the bill payment of Personal Tax Payment under cardholder's name but not applicable to SCB RMB card and Business Card/Company Card.
3. The offer is valid from 9<sup>th</sup> December 2008 to 2<sup>nd</sup> January 2009 (Transaction should be completed before 5:00pm on 2<sup>nd</sup> January 2009). Offer is on first-come-first-served basis. (Please refer to relevant notice while making transaction through our i-Banking website.)
4. Each cardholder can only enjoy a maximum of 80,000 bonus point reward or HK\$400 cash rebate, i.e. offer is valid for tax payment up to HK\$400,000. Transaction over the upper limit is not entitled to any extra bonus point reward/cash rebate. (If you have more than one SCB Credit Cards/Co-branded Cards on hand, the upper limit of bonus point reward/cash rebate will remain at HK\$400,000 as transaction is counted on individual customer basis.)
5. Transaction less than HK\$5,000 is not entitled to any bonus point reward/cash rebate.
6. Bonus point reward/cash rebate will be credited into your respective credit card account on or before 25<sup>th</sup> January 2009.
7. Shanghai Commercial Bank reserves the right of final decision on the offer provided.
8. For enquiries, please contact our Customer Service Hotline 2818 8236.

[If you do not have an i-Banking account with our Bank, please visit any one of our branches to apply for it.]

#### 網上交稅 輕輕鬆鬆 賺取積分/現金回贈

由 2008 年 12 月 9 日至 2009 年 1 月 2 日，憑上銀信用卡/聯營卡透過本行網上銀行繳交個人稅款，即享消費積分/現金回贈獎賞！名額有限，額滿即止！

#### 條款及細則：

1. 上銀信用卡/聯營卡卡戶於本行網上銀行繳交卡戶之個人稅款每滿 HK\$5,000，消費積分卡戶即可享 1,000 消費積分或現金回贈卡戶即可享 HK\$5 現金回贈(無論任何卡類，現按劃一回贈比率計劃，200 消費積分=HK\$1)
2. 上述優惠不適用於商務卡/公司卡及人民幣卡戶，只適用於繳付個人稅項。
3. 上述消費積分/現金回贈優惠有效期為 2008 年 12 月 9 日至 2009 年 1 月 2 日止(完成交易時間需為 2008 年 12 月 9 日起至 2009 年 1 月 2 日下午 5 時止)，名額有限，額滿即止。(請留意網上繳費時之有關通告)
4. 每位卡戶享有上述優惠之回贈上限為 80,000 分(消費積分卡戶) 或 HK\$400(現金回贈卡戶)，即稅款金額 HK\$400,000。若繳付高於上述之稅款金額將不獲消費積分/現金回贈。(如持卡超過一張，包括主卡及附屬卡，總稅額計上限亦為 HK\$400,000)
5. 如繳付低於 HK\$5,000 之稅款金額亦將不獲消費積分/現金回贈。
6. 有關之消費積分/現金回贈分將於 2009 年 1 月 25 日或以前存入有關之卡戶。
7. 上海商業銀行保留隨時修訂有關優惠之最終權利。
8. 如有查詢，請致電上銀信用卡客戶服務熱線 2818 8236。

[如閣下尚未開立本行 i-Banking 戶口，請即親臨各分行辦理開戶手續。]